



## Hacis Introduces New Services

**H**acis is delighted to announce three value-added services for the air cargo community, including a facilitation scheme for ECFA Transshipment Cargo, and two service enhancement initiatives for its SuperLink China Direct services.

### Facilitation Scheme for ECFA Transshipment Cargo

The Economic Cooperation Framework Agreement (ECFA) signed between the Mainland and Taiwan allows shippers to enjoy lower tariff on direct consignments. The same benefit applies to traders who have transshipment cargo routing via Hong Kong but an advance application to the Hong Kong Customs and Excise Department (C&ED) is required. Now, Hacis can manage all these process on behalf of the traders upon the arrival of ECFA consignments in Hong Kong, making Hong Kong an attractive transshipment hub between Taiwan and Mainland China. Certificates have been successfully obtained for four transshipments this year.

## 香港空運服務有限公司推出新服務

**香**港空運服務有限公司 (Hacis) 推出三項增值服務，包括「ECFA轉口貨物便利計劃」及兩項「超級中國幹線」新服務，為空運業提供最佳的物流支援方案。

### 「ECFA轉口貨物便利計劃」

內地與台灣簽訂之《海峽兩岸經濟合作框架協議》(ECFA) 讓貨主在兩岸之間進行貨物直接運輸同時可享受關稅優惠；中轉香港貨件只需預先向香港海關提交申請亦可獲得同等待遇。Hacis現推出「ECFA轉口貨物便利計劃」，協助出入口商在貨物抵港時處理所有相關申請程序，藉以提升香港成為兩岸轉口貿易樞紐之吸引力。今年，Hacis已成功為四票中轉貨物申請確認書。





## Cold Chain Service Supports Perishable Shipments

Following the successful experience of handling pharmaceutical shipments between Hong Kong and mainland China, Hacis is expanding its reliable Cold Chain Service to include perishable products, such as fresh fruit, live and frozen seafood on temperature-controlled trucks. A trial between Hong Kong and Shenzhen airports is expected to be done by the first quarter of 2014.

To ensure safe and in-time delivery of perishable products transiting via Hong Kong, Hacis is now in discussion with relevant Hong Kong government departments and China Inspection Co. Ltd (CIC) to optimise the application procedure of various certificates. Moreover, Hacis will be working with Hactl closely to arrange priority cargo and document transfer, aiming to make delivery within shortest possible time upon flight arrivals at SuperTerminal 1.



## Full ULD Transfer Service

Hacis can arrange full ULD transfer of air transshipment from overseas to Mainland China via Hong Kong by road. The minimal connection time will be significantly reduced, bringing time and cost efficiency to our customers. Without the need for break down and build up, the quality of goods will be retained in even better condition.

The first trial of full ULD transfer was completed in August 2013. The Hacis team is now in talks with the Hong Kong and China customs to optimise the operation flow. We are aiming at launching our service next year.

For details, please email Hacis Commercial & Market Development Team at [business@hacis.com](mailto:business@hacis.com).

## 冷凍鏈服務運送鮮活貨物

繼成功以嚴格溫控之冷藏車經香港運送醫療藥物至中國內地，Hacis現進一步把服務擴展至鮮活貨物，並計劃於2014年首季前在香港及深圳機場試點推行。

為確保經香港轉運之鮮活貨物如新鮮水果、鮮活及急凍海產能安全及準時運抵目的地，Hacis正與香港相關政府部門及中國檢驗有限公司探討優化各項許可證的申請流程，同時與香港空運貨站團隊緊密合作，安排在貨機抵港時優先處理有關貨物及文件，務求在貨物抵達超級一號貨站後以最短時間內把鮮活貨物付運到中國。



## 預裝貨物陸路聯運服務

Hacis現可提供預裝貨物陸路聯運服務。中轉香港貨物毋須經過裝拆程序即可經香港國際機場運輸至中國內地，在運送過程中能保完整狀態及大大縮減最短中轉時間，為客戶帶來更快捷及更具成本效益的多式聯運方案。

Hacis於2013年8月成功試行此項嶄新服務，並正積極與香港和中國海關商討如何優化流程，預計可於明年推出。

有關服務詳情，請與香港空運服務有限公司商業及市場拓展部聯絡，電郵[business@hacis.com](mailto:business@hacis.com)。